

دو فصلنامه علمی تاریخ‌نگری و تاریخ‌بگاری دانشگاه الزهرا (س)  
سال سی‌ودوم، دوره جدید، شماره ۲۹، پیاپی ۱۱۴، بهار و تابستان ۱۴۰۱  
مقاله علمی - پژوهشی  
صفحات ۸۱-۱۰۳

## میراث پیشافلسفی یونان باستان و تأثیر آن در فرجام‌نگری زرتشتی<sup>۱</sup>

سید توفیق حسینی<sup>۲</sup>

تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۰۸/۱۳

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۱۰/۲۶

### چکیده

کهنه‌ترین مکاشفات آخرت‌شناسانه دین زرتشت را می‌توان در سروده‌های خود زرتشت یعنی در گاهان بازیافت که در آن تصویری از آینده با دورنمایی روشن از پیروزی راستی بر دروغ به شرح آمده است. هرچند بنا به سرشت مکاشفه‌ای این متن، آینده به تصویر درآمده در آن، به‌شکلی محظوظ و جبری توصیف شده است، با این وجود، تأکید اصلی زرتشت در این پیروزی بر ایزار اختیار یا گزیداری بشر است. در حقیقت، روشن‌ترین فهم از آن‌دیشه زرتشت پیشرفت و تعالی سیر اخلاقی است که در نتیجه آن بشر با اختیار خود راستی را گزینش می‌کند. پس از متون گاهانی اوستا و نیز بخش‌های کوتاهی از اوستای نو، مستقل‌ترین روایات از مکاشفات آخرت‌شناسانه این دین را می‌توان در متون پهلوی بازیافت. نکته شایان توجه آنکه، مکاشفات روایتشده در این متون در تصویری کاملاً متضاد با آن‌دیشه‌های زرتشت، آینده‌ای تاریک و رو به تباہی از سرانجام بشر ارائه می‌دهند که در بخشی از آن متون، این تباہی با بن‌مایه نمادینی از فلزات به تصویر درآمده است. این دوگانگی در توصیف سرانجام در سنت دین زرتشتی بی‌تردید نشان از تحول در سرشت فکری و ساختار آن‌دیشه فلسفه‌تاریخ دین زرتشتی دارد که تحت تأثیر دگرگونی‌های سیاسی و اجتماعی دنیا مزدیسان و مواجهه دین زرتشتی با آن‌دیشه‌های دیگر رخ داده است. بر این مبنای، مسئله اصلی این پژوهش واکاوی در چگونگی تحول در آن‌دیشه‌های مکاشفه‌گرایانه دین زرتشت و به‌ویژه خاستگاه بن‌مایه تقسیم اعصار با بن‌مایه فلزات در متون متأخر دین زرتشتی است. این پژوهش ضمن بررسی و تأمل در متون و منابع دین زرتشتی و آثار یونانی و رومی به این نتیجه دست می‌یابد که با دگرگونی‌های سیاسی و فروپاشی

۱. شناسه دیجیتال (DOI): 10.22051/hph.2023.42183.1639

شناسه دیجیتال (DOR): 20.1001.1.20088841.1401.32.29.4.0

۲. استادیار گروه تاریخ دانشکده ادبیات دانشگاه الزهرا (س)، تهران، ایران.  
t.hosseini@alzahra.ac.ir

حکومت هخامنشیان و تسلط حکومت مقدونی بر سرزمین مزدیسان، آثار مکاشفه‌گرایانه دین زرتشتی برای تبیین و توجیه موقعیت پیش‌آمده، تکوین و تطور یافتند. این روایات با استفاده از بن‌ماهی‌ها و آثار مکاشفه‌گرایانه رواقی - هلنی از جمله متون سیپولایی که در آن تصویری رو به تباہی از سرانجام بشر ارائه داده است، وضعیت آشوبناک جامعه مزدیسنی را پس از سقوط هخامنشیان توجیه‌پذیر و دریافتی کردند.

**کلیدواژه‌ها:** آخرت‌شناسی، مکاشفات آخرت‌شناسانه، بن‌ماهیّ اعصار تقسیم اعصار هسیودی، فرجماباوری زرتشتی.

#### مقدمه

گونه دینی مکاشفه‌گرایانه که نام خود را از عنوان کتاب مکاشفات یوحنا در متن کتاب مقدس عهد جدید گرفته است، به گونه‌ای از روایات دینی اطلاق می‌شود که اخباری از سرنوشت بشر و آینده جهان در آن به روایت درآمده است که عموماً این روایات به‌واسطه مکاشفه شخصی یا توسط نیروها و موجودات فراتطبیعی همچون فرشتگان یا ایزدان بر شخص راوی آشکار شده است. به‌واسطه گستردگی و قدمت این نوع آثار در فرهنگ‌های متنوع بشری نمی‌توان خاستگاه مشخصی را به عنوان منشأ آن معرفی کرد، اما نکته ارزشمند درخصوص این آثار آن است که میان انواع گوناگون این گونه ادبی توصیفات مشترکی از جمله سرنوشت محتوم بشر و سرانجام جهان و هستی در این نهایت وجود دارد که گاه با مصایب و فجایع فراگیر و گاه نیز با تجدید حیات هستی، رستاخیز و داوری مردگان و نیز تجلی و ظهرور منجیان همراه است. در میان نمونه‌های چشمگیر این گونه روایات دینی، مکاشفات ایرانی به‌واسطه قدمت و بداعت تصویری آن بسیار جالب توجه است.

در میان مکاشفات زرتشتی البته کهن‌ترین نمونه آن به گاهان بازمی‌گردد. روایات مکاشفه‌ای گاهانی همچون دیگر روایات مکاشفه‌ای از سرانجام هستی، دربردارنده ویژگی زمان‌مندی و تاریخ‌مندی ادوار بشری در سیری خطی است که سرانجام به آزمون، داوری نهایی بشر و فرشگرد هستی منجر می‌شود. نکته شایان توجه در روایات مکاشفه‌ای گاهان دورنمای روشن و سرانجام امیدبخش هستی راستی است که در آن راستی در نبرد خود بر تاریکی پیروز خواهد شد. این تعالیم تعالی گرا و تکامل‌باور از تاریخ بشری پس از زرتشت در متون اوستای متأخر تحول یافته است. در متون مکاشفه‌ای پهلوی که مشخص‌ترین آثار متأخر این گونه در دین زرتشت هستند، تصویری تاریک و پر فاجعه از سرانجام بشر با آموزه سیر در تباہی اعصار به صورت بن‌ماهی‌ای از تشبيه اعصار بشری به فلزات به روایت درآمده است. بر این مبنای

مسئله این تحقیق نیز واکاوی و بررسی در سیر این تحول و دگرگونی در روایات مکاشفه‌ای دین زرتشت و خصوصاً خاستگاه بن‌مایه تقسیم اعصار بشری براساس فلزات است.

### پیشینه پژوهش

از جمله کهن‌ترین پژوهش‌ها در بررسی تأثیرپذیری و تأثیرگذاری اندیشه‌های آخرت‌شناسانه مغان ایرانی و فلاسفه یونانی می‌توان به مقاله کومون به نام سرانجام جهان بر طبق اندیشه‌های مغان غربی اشاره کرد (1931). کومون در این مقاله به واکاوی اندیشه‌های مغان غربی و تأثیرگذاری فیلسوفان رواقی بر شکل‌گیری مفاهیم آخرت‌شناسانه مغان غربی و همچنین به بررسی مشابهت متون آخرت‌شناسانه زرتشتی متأخر چون زندوهمن‌یسن و روایت لاكتانتیوس از متون مغان غربی چون پیشگویی‌های ویشتاپ پرداخته است. بعدها کومون با نگارش اثر مغان هلنی (2007) سعی در تکمیل این نظریه و تعاملات فرهنگی میان دنیای هلنی و زرتشتی داشت.

از جمله آثار دیگری که به تأثیرات اندیشه‌های فلاسفه یونان باستان بر متون آخرت‌شناسانه زرتشتی توجه کرده است، می‌توان به اثر مری بویس به نام تاریخ کیش زرتشت اشاره کرد، مری بویس در این اثر بر این باور است که تأثیرات هلنیستی خصوصاً در حوزه مکاشفات آخرزمانی بر اندیشه‌های مغان غربی پس از حضور یونانیان در ایران رخ داده است، بعدها در راستای توسعه اندیشه‌های پیشین، بویس مقالات دیگری همچون متون سیبولایی و مکاشفات آخرزمانی زرتشتی و نیز نگاهی به اندیشه کهن مکاشفات زرتشتی را به رشته نگارش درآورد (1989).

پس از بویس مباحثات جدی در خصوص خاستگاه و تکوین مکاشفات آخرزمانی دین زرتشت ادامه یافت و آثار ارزشمند دیگری نیز تدوین شد، از دیگر آثار بر جسته در این موضوع، مقاله کارستن کولپه در مجموعه تاریخ ایران کمبریج است (Colpe, 1983: 33-83). کولپه بر این باور است که بخشی از روایت‌های آخرت‌شناسانه دین زرتشتی تحت تأثیر اندیشه‌های هلنیستی تدوین شده است. کازمین نیز درباره همین موضوع در کتاب خود در تشریح شکل‌گیری ایدئولوژی و بینش سیاسی سلوکیان، متون آخرت‌شناسانه زرتشتی را بررسی کرده است، او در این کتاب چنین بیان می‌دارد که این متون آخرت‌شناسانه برای شکل‌دهی به اندیشه ایدئولوژی سیاسی سلوکیان در شرق در این زمان شکل گرفته‌اند، با این وجود، مستندات درباره متون آخرت‌شناسانه در دین زرتشتی و تحولات آن حداقل مربوط به دوران هخامنشیان است و نیز تدوین برخی متون پهلوی بسیار متأخرتر از دوره سلوکی است و

فضای آن عموماً ضد هلنیستی است؛ ازین‌رو، اعتبار این نظریه با ابهام روبه‌رو است (Kosmin, 2018).

نیز از دیگر آثار متأخر در این زمینه می‌توان به مقاله ویسته Dobroruka به نام یادآوری‌های هسیودی در مکافات زرتشتی اشاره کرد که در آن نویسنده بر این باور اندیشه‌ تقسیم اعصار اندیشه‌ای با بن‌مایه‌های هندواروپایی است که در دو زمان و دو مکان متفاوت از منابعی متفاوت در میان اقوام هندواروپایی به نگارش شده است (Dobroruka, 2012). نگارنده این مقاله البته در اشاره به روابط‌های همسان متون آخرت‌شناسانه، به امکان انتقال این اندیشه‌ها و نیز تفاوت‌های بنیادی میان جهان‌بینی ایرانی و یونانی در تصور از سرانجام جهان بی‌توجه بوده است و برای اثبات ادواربندی تاریخ در اندیشه‌های هندواروپایی صرفاً به متون پورانه هندی پرداخته است.

از جمله مقالات دیگر در خصوص تأثیرپذیری مکافات شرقی از آموزه هسیود همچنین می‌توان به مقاله لودویک کوئنون درباره متن هسیود و ادیان شرقی اشاره کرد که همسو با نظر مری بویس بر این باور است که قدمت اندیشه‌های تقسیم اعصار در کیش زرتشتی با توجه به مستندات موجود مربوط به بعد از قرن ۵ ق.م می‌رسد (خصوصاً در متون تفاسیر اوستایی تدوین شده) و بر تأثیرگذاری اندیشه هسیودی بر مکافات زرتشتی و یهودی تأکید می‌ورزد (Koenon, 1994: 1-34). در خصوص تدوام اندیشه‌های هسیودی و شکل‌گیری آموزه‌های تقسیم اعصار در ادبیات هلنی و رومی همچنین می‌توان به اثر فان نوردین (2014) و نیز مقاله کالینز (۲۰۰۷) در مجموعه ادیان جهان باستان اشاره کرد.

براساس این پژوهش‌ها، آموزه اعصار چهارگانه هسیودی و نسل‌های ده‌گانه به آن‌گونه که در متن زندوهمن‌یسن نیز ذکر شده است، می‌تواند حاصل همایی آموزه‌های هسیودی و نیز اندیشه سکولاهای رومی- اتروسکی باشد که بر تدوین متون سیبولای تأثیر گذاشته است.

### گاهان، مکافات آخرزمانی و خاستگاه مفهوم سرانجام

بخشی از درک پیشازرتشتی از مفهوم زمان، باور و تلقی دوری و تکرار از زمان بود که ریشه در فهم ظاهری حرکت زمان در طبیعت و تحول ادواری فصول و نیز شب و روز به عنوان مفهوم عینی زمان داشت (الیاده، ۱۳۷۲: ۳۷۰؛ Ridderbos, 2002: 29). این تلقی دوری از زمان به‌وسیله زرتشت با اندیشه خطی جایگزین شد. در حقیقت، مفهوم زمان با این تحول فلسفه‌مند و غایت‌مند شد. این غایت بخشی به مفهوم زمان، جز با تفسیر آخرت‌شناسانه از سرانجام تاریخ ممکن نبود (Boyce, 1975: 233; Widengren, 1983: 77؛ بسنجدیبا: سنگاری، ۱۳۹۸: ۱۳۹۸)

۶۴-۶۲). در گاهان کهن‌ترین متن باقی‌مانده از زرتشت، ماهیت تاریخ به عنوان ابزاری برای پیروزی نهایی راستی بر دروغ معرفی شده است و ازین‌رو، بخش‌های متعددی از این متن در سرشناسی و ساختاری مکاشفه‌ای به تبیین چگونگی این پیروزی اختصاص یافته است.

زرتشت در این متون چنین بیان می‌دارد که سیر قطعی و محتموم تاریخ در روندی مشخص و معلوم به پیروزی نهایی خیر منجر خواهد شد. اهورامزدا این امر را به وسیله اشیه یا نظم راستین به انجام می‌رساند و پس از آن آفریدگان، مشابه با آزمون‌های ایرانی کهن، با عبور از فلز مذاب یا آزمون آتش سنجش می‌شوند (Boyce, 1975: 243; Lommel, 1930: 217; Boyce, 1991: 1:125; Humbach, 1991/ 1:125; Humbach, 31-33. ۱۱ تا ۸ بند ۳۰). صرفی، ۱۳۹۰: ۳۲؛ نک. وزیدگی‌های زادسپرم، ۸۱-۸۵).

ساختار مشخص متون مکاشفه‌ای زرتشت در تفسیر نهایی پیروزی خیر بر شر فارغ از ماهیت محتموم و جبرآمیز آن سرانجامی روشن و متعالی دارد. به باور زرتشت اراده نهایی راستی و پادشاهی نظم اشیه بر آن است که بشر پس از داوری نهایی خود به پاداش راست‌کرداری بر سد (یسننا ۳۰ بند ۸ تا ۱۱ Humbach, 1991/ 1:125; Humbach, 1991: 1:125-176; West, 2010: 54-135; Humbach, 1994: 85) هستی شر که با نام دروغ توصیف شده است، به وسیله راستی در هم شکسته می‌شود و سرانجام این راستی است که به وسیله و هومنه در حالی که دروغ را دربند کرده است به فرمانروایی خواهد رسید (یسننا ۳۰-۸ و یسننا ۱-۴۸ نک. Humbach, 1991/ 1:125-176; West, 2010: 54-135; Humbach, 1994: 85). این سرانجام نیک‌نشی از چیرگی خیر بر هستی، نمایانگر تعالی بشر و پیشرفت اخلاقی بشر و انتخاب آن خیر از روی اختیار و گزیداری است.

بنابراین، عصر طلایی بشر در سرانجام جهان و هنگامی است که نهایت راستی تجلی یابد و پس از آزمون نهایی در رود فلز مذاب، هستی راستی و دروغ از هم جدا شوند (Boyce, 1975: 242; Humbach, 1991/ 1:188; West, 2010: 157; Humbach, 1994: 99). این الگوی متعالی از سرانجام تاریخ در متون مکاشفه‌ای متأخر دین زرتشتی دگرگون شده است. در این متون که به نظر می‌رسد، تحت تأثیر تحولات سیاسی در اواخر دوران هخامنشیان به نگارش درآمده باشند، سیر تاریخی بشر مسیری رو به تباہی دارد (ادی، ۱۳۴۷: ۳۹؛ بسنجدیا: 1989: 60-63).

به نظر می‌رسد در این دوران بخش مهمی از اندیشه‌های دین زرتشتی درباره روایات آخرزمانی شکل‌گرفته باشد و این اندیشه‌ها بعدها به متون دین زرتشتی نفوذ یافته و طی دوره‌های اشکانی و ساسانی در متون اوستایی همچون سوبدگر نسک و نیز متون زند آن بازنویسی شده‌اند (Boyce & Grenet, 1991: 383-384).

تألیف تدوین اولین متون منسجم مکاشفه‌ای زرتشتی به زبان پهلوی هستیم (Ibid). از جمله این متون، کتاب زندوهمن یسن است که همان‌گونه که گفته شد، خود بازروایتی از متن سودگر نسک از متون مفقود اوستایی است که در آن بن‌ماهیه تقسیم ادوار براساس فلزات در دوره‌های چهارگانه و نیز آموزه نسل‌های ده‌گانه به نگارش درآمده است (برای متن سودگر نسک، Madan, 1911: 792؛ تفضیلی، ۱۳۹۷: ۴۲، نظری فارسیانی، ۱۳۹۷: ۴۶-۴۵؛ برای متن زندوهمن یسن، راشد محصل، ۱۳۸۵: ۱؛ تفضیلی، ۱۳۸۹: ۹؛ Shapira, 1998: 1۷۰-۱۷۲). تأمل در سرشناسی و ویژگی‌های الگوی اعصار چهارگانه و نیز بن‌ماهیه تقسیم اعصار بر طبق فلزات جای هیچ تردیدی را از این امر که خاستگاه آن باید متون هسیودی باشد، باقی نمی‌گذارد (Christensen, 1917 / 1: 58-63؛ Boyce & Grenet, 1991: 385؛ تفضیلی، ۱۳۸۹: ۱۷۱). در این آموزه هسیودی اصطلاح عصر طلایی به اعصار اولیه تاریخ بشری اطلاق می‌شود و بشر در روند تاریخی خود در سیری رو تزل و تباہی است. این اندیشه که سهم مهمی در تدوین انواع متون مکاشفه‌ای در دنیای هلنی و رومی داشته است (Van Noorden, 2014: 24-25؛ Smith, Kirby Flower, 1908: 196-197).

به نظر می‌رسد، پس از تطور تاریخی خود در دنیای یونانی، بعد از سقوط هخامنشیان و سلط دنیای هلنی بر شرق به متون دین زرتشتی نفوذ کرد و مفهوم سرانجام تاریخ را بنا به شرایطی که چنین گونه مکاشفه‌ای برای توجیه رویدادهای پیش‌آمده مقتضی می‌کرد، گرفتار تحول و تغییر کرد. در این میان این نکته ارزشمند است که سیر تحول بن‌ماهیه هسیودی در متون یونانی و لاتینی نتیجه تحول ادوار اندیشه مکاشفه‌گرا و تأثیرات فلسفی آن بود (Boyce & Grenet, 1991: 385).

### میراث رواقی آموزه تقسیم اعصار هسیودی

پیش از هسیود، اندیشه سیر تباہی بشر پیشینه کهن در منابع لاتینی و یونانی داشت (Smith, Kirby Flower, 1908: 192؛ Homer, 1978: 23؛ Horace, 2004, 165/Odes III, 6&46-47)؛ بسنجدید با: (Boyce & Grenet, 1991: 385) از این رو ریشه‌یابی خاستگاه این آموزه در ادبیات یونانی و رومی امری ناممکن است، با این وجود، کهن‌ترین متنی که این آموزه در آن به‌شکل بن‌ماهیه ادوار تاریخی با توصیف فلزات در آن به رشتة نگارش درآمده است، متن کتاب روزها و کارها اثر هسیود است و از این‌رو، به‌واسطه قدمت این متن مکتوب که تا قرن هشتم ق.م، می‌رسد، از آن به عنوان آموزه اعصار هسیودی نام برده می‌شود (Smith, 2005/1: 176-177).

در مقابل، آنچه عموماً بر سر آن اتفاق است، این نکته است که توسعه این آموزه در ادوار و

منابع گوناگون بعدی تحت تأثیر اندیشه‌های فلسفه رواقی‌گری رُخداده است (Ibid:176). در حقیقت، در تداوم این آموزه می‌توانم سه دوره را بازیابی کنیم. دوره نخست، دوره توسعه و بازخوانی آموزه هسیودی در منابع هلنی، دوره دوم، دوره تأثیرات رواقی و فلسفه هلنی و دوره سوم را می‌توان دوره تأثیرات اندیشه‌های رواقی رومی و ترکیب این آموزه با اندیشه‌های مکاشفه‌ای دانست، که طی این سه دوره که تقریباً تا قرن اول قبل میلاد امتداد می‌یابد، آموزه اعصار هسیودی تطور و تکامل یافته است و در شکل‌دهی به بخش گسترده‌ای از روایات مکاشفات آخرزمانی، سهم مهمی ایفا کرده است.

در همین دوران است که بخش‌های تأثیرگذاری از ادبیات مکاشفه‌ای از جمله متون مکاشفات سیپولایی براساس آموزه تقسیم اعصار هسیودی تکوین و تطور یافته است (Boyce,1986:73-74). این متن اخیر، همان‌گونه که گفته شد، براساس شواهد موجود منبعی برای تدوین متون مکاشفه‌ای بعدی کیش زرتشتی و تحول در آموزه‌های آخرت‌شناسانه دین زرتشتی متأخر بوده است (Benveniste, 1932: 14).

اگر خاستگاه تدوین متون آخرت‌شناسانه را ناپایداری اوضاع سیاسی و اجتماعی و چشم‌انداز مبهم جوامع بشری از آینده بدانیم، بی‌تردید امید به دستیابی به وضعی مطلوب نیز در گسترش این‌گونه از متون سهمی مهمن داشته است (Christenson, 1917: 57&58)، ازین‌رو، اندیشه اعصار بشری را می‌توان تأملی در ساحت اندیشه سیاسی و اجتماعی دانست، چنانچه برخی پژوهشگران بر این باورند که آموزه هسیود از عصر طلایی را باید تأملی در اندیشه سیاسی دانست که در آن رابطه مطلوب حکمرانی و فرد اساس وضعیت عصر طلایی است؛ ازین‌رو است که حکمرانی عصر طلایی بشر در روایت هسیودی به کرونوس خدای کهن پیش از زئوس اختصاص دارد و ویژگی این حکمرانی ارتباط بی‌واسطه این نسل با خدا و جلوه خدایی مردم در این دوره است.

آموزه‌ای که در مکاتب فلسفی بعدی، از جمله در اندیشه رواقیون به عنوان یکی از ویژگی‌های مهم عصر طلایی به آن توجه بسیار شده است، بر این مبنای ویژگی عصر طلایی در مکاتب و اندیشه‌های بعدی دوره‌ای از حاکمیت و حضور خدا یا فرستاده بی‌واسطه او است که حافظ جامعه خدایی باشد.<sup>۱</sup> از جمله یکی از مشهورترین خوانش‌های این اندیشه در فلسفه

۱. بنا به باور ساموئل ک. ادی از جمله زمینه‌های پذیرش تأملات مکاشفه‌ای هلنی در دنیای زرتشتی را از دست‌دادن شاهنشاهی پارس و دل‌آزردگی که از فقدان این مقامات و مناصب بزرگ داشتند (ادی، ۱۳۴۷: ۳۱)، به همان‌گونه که بویس نیز خاطرنشان می‌کند، یهودیان همین آموزه‌ها را در شرایط مشابه شرایط سیاسی ایرانیان پذیرفتند (Boyce,1986:67).

سیاسی یونان، تفسیر افلاطونی از مفهوم حاکمیت مطلوب است که براساس آن افلاطون بر این باور است که حاکمیت عصر طلایی در اختیار فیلسوفان قرار دارد که امکان بهره‌مندی بشر از نعمات زمینی و نظم مطلوب سیاسی را به‌واسطه ارتباطشان با آسمان را فراهم می‌کنند (Plato & The Republic, V-473, VI-449).

در روایت هسیودی خدایان المپی به رهبری کرونوس (έπι κρονού) نسل طلایی انسان‌ها را می‌آفرینند، این نسل در جایی همچون بهشت و چون خدایان بی‌هیچ رنجشی زندگی می‌کردند، بر روی زمینی منعم و سرشار از باروری، با جوانی ماندگار و چون مرگ این نسل را در ربود، همچون خوابی سنگین بود (Hesiod & Days and Works: 116) و چون حیاتشان به اراده زئوس به سرآمد و به نقب خاک در آمدند (همان: ۲۱) به ارواحی نگهبان تبدیل شدند که نظاره‌گر خوبی و بدی مردان باشند، با پوششی همچون مه (همان: ۱۲۴).

نسل دوم که پس از نسل اول توسط خدایان المپ آفریده می‌شوند، نسل نقره‌ای هستند که قرن‌ها به‌شکل کودک باقی می‌مانند (همان: ۱۳۰) و چون به بلوغ رسیدند، به‌دلیل گناه خشونت و قتل یکدیگر و سرپیچی از عبادت نامیرایان اندکی بعد نابود شدند، البته به‌واسطه احترامی که از آن بهره‌مند بودند، با عنوان میرایان در مغفور زیرزمین مخصوص و محدود شدند،<sup>۱</sup> سومین نسل از مردان برنزین که قدرتمند و قوی بودند و از برنز درست شده بودند نیز به‌دلیل خشونتشان به مرگی سیاه نابود شدند و با ساخته‌هایشان از برنز به سرزمین هادس فروافتادند و زئوس نمونه دیگری از مردان را آفرید که نسل قهرمانان و نیمه‌خدایان بودند و براساس مردان عصر طلایی ساخته شده بودند. اینان نسلی از جنگاوران بزرگ عصر تروا و تیس بودند که نابود و تباہ شدند و تباہی آنان را در جنگ رخ داد و به‌وسیله زئوس به‌جای دور تبعید شدند و سرانجام در جزیره‌ای سعادتمند و حاصلخیز ساکن شدند.

نسل آخرین اما نسلی است که هسیود خود در آن زندگی می‌کند، نسل آهن، نسلی که آمیخته با درد و رنج است. از این بخش از متن به بعد (همان: ۱۷۹) تا بند پایانی (همان: ۲۰۱) هسیود گزارشی از رخدادها، به‌گونه مکاشفات آخرزمانی از سرنوشت بشر در سرانجام تاریخ ارائه می‌دهد. به نظر او بشر نسل پنجم یا نسل آهن به‌وسیله زئوس هنگامی از میان برداشته خواهند شد که اخلاقیات بشری و وضعیت زندگی اجتماعی رو به تباہی برود و روابط خانوادگی میان فرزندان، برادران، پدران و جامعه اضمحلال یابد و جامعه در آشوب و تباہی فرو رود و در آن زمان یاریگری در مقابل نیروی شر نخواهد بود (همان: ۱۷۹-۲۰۱).

۱. وست این گونه احترام برای مردگان در یونان باستان را به عنوان رسمی برای مقابر پیشینیان و نوعی آیین برای پیشینیان می‌داند (West, 1978: 186).

اگر نگاهی عمیق‌تر به سرنوشت نسل‌های اول تا پنجم داشته باشیم، می‌توانیم این نکته را دریابیم که بنا به نظر هسیود علت تباہی نسل‌های بشر در هر دوره خشونت، غروری یا تباہی اخلاقی اوست که منجر به بحران‌های اجتماعی شده است. برآمدن آموزه‌های این مکاشفات آخرزمانی در اندیشهٔ هسیود را خود نیز می‌توان زایدۀ بخشی از بحران‌های جوامع آشوب‌زده پس از دوران تاریک در یونان باستان دانست که هسیود از قرارگرفتن در آن اظهار بیزاری می‌کند (همان: ۱۷۵-۱۷۶؛ برای آشوب‌های عصر پهلوانی بنگرید به، 344: Chadwick, 1967). بازگویی تمایل و آرزوی بشر برای رهایی از این آشوب‌ها در متن‌های مکاشفه‌های آخرزمانی بخشی از کارکرد ذهنی این متن‌ها است. در قرن هشتم ق.م. نیز جوامع یونانی عصر تاریک و پرآشوب خود را می‌گذرانند، عصری که شباهت بسیاری با دورۀ پس از اسکندر برای دنیاگی ایرانی داشت و چنان که خواهیم دید، بن‌ماهیۀ مکاشفات سیپولایی در این زمان به حیطۀ اندیشهٔ زرتشتی وارد شده است.<sup>۱</sup>

از جمله کهن‌ترین آثار باقی‌مانده از فلاسفهٔ رواقی که می‌توان آموزه‌های هسیودی را در آن بازیافت، کتاب حکیم رواقی آراتوس است. آراتوس در اثر خویش به نام پدیده‌ها یا Phenomena در بندۀ‌های ۹۷ تا ۱۴۰ که دربارۀ رصد ستارگان است داستان اسطوره‌ای به نام دیکی که ستارۀ ویرگو<sup>۲</sup> یا دختر آسترا<sup>۳</sup> را روایت می‌کند. وی در این روایت اساطیری، آموزۀ اعصار هسیودی را بازتکرار می‌کند. بنا به شواهد روایی این متن تردیدی نیست که این اثر دریافت و بازروایتی رواقی از آموزۀ هسیود است که در آن فهم از جهان طبیعی براساس اندیشهٔ فلسفی رواقی توسعه یافته است (Van Noorden, 2014: 171; Toomer, 2012: 132).

ادوار جهان در این روایت رواقی آراتوس، دربرداندۀ تفاسیری از تباہی نسل‌های انسانی است. در حقیقت، آراتوس درصد است تا از روایت هسیودی استنباطی رواقی کند و نشان دهد بشر با تباہی ادوار اخلاقی از الهۀ عدالت که در این روایت به‌شکل دوشیزه‌ای به تصویر درآمده است، دورتر شده است (Kidd, 1997: 9). در عصر طلایی مردمان از دریانوردی احتراز داشتند و با کشاورزی و دامپروری روزگار می‌گذرانند و در آن عصر خبری از ظلم و ستم در میان نبود؛ از این رو دوشیزۀ عدالت در میانشان زندگی می‌کرد، انگار که خدا یا تصویری از او در میان مردمان زندگی می‌کند، اما در عصر بعدی که مردمان رو به تباہی اخلاقی رفتدند، این دوشیزه از مردم دورتر شد، با مرگ مردمان عصر نقره، مردم عصر برنز ظاهر شدند، تباہی

۱. برای این تحلیل از ورود متن‌های مکاشفات آخرزمانی پس از هخامنشیان بنگرید به (ادی) و برای رواج متن‌های مکاشفات آخرزمانی پس از اسلام بنگرید به (چوکسی).

2. Virgo  
3. Astraean

اخلاقی و اجتماعی بر هستی مردم بیشتر چیره می‌شود و مردمان به قتل یکدیگر دست زدند. در این هنگام بود که الهه عدالت از مردمان رخت بربست و به آسمان درآمد (آراتوس، بندهای (Kidd, 1997: 83- ۹۷ به نقل از:

دومین اشاره به آموزه اعصار هسیودی را می‌توان در اثر اووید به نام دگرگونی‌ها بازیافت. اووید که تحت تعالیم حکیم رواقی سنکا در روم آموزش فلسفه دیده بود، به شدت مجازوب اندیشه‌های فلاسفه یونانی و رواقیون بود. البته اووید در ابتدا تمایلات اپیکوری داشت و تحت تأثیر استادش بعدها به سوی اندیشه‌های رواقی متمايل شد و در اثر خود متامورفیسنس یا دگرگونی‌ها از مضامین رواقی بهره برده است (Barolsky, 1998: 4-5). اندیشه‌های رواقی که در آن بن‌مایه‌های اجتماعی، سیاسی و مضامین اخلاقی و هشدارگونه درباره تباہی اخلاقی روم را داشت (Van Noorden, 2014: 205- 1056; Hinds, 2012/ 2: 1055- 1056). هر چند نمی‌توان تأثیرات تقابل با اندیشه اپیکوری لوکرتیوس و کتاب او درباره طبیعت اشیا را در اثر اووید نیز نادیده گرفت، شاید مهم‌ترین تأثیرگذاری بر ماهیت کار اووید از سوی ویرژیل باشد که سرشنست اندیشه رواقی آثار او به‌وضوح مشخص و معلوم است (Bowra, 1933: 10; Edwards, 1960: 151; Van Norden, 2014: ibid).

اووید در کتاب اول متامورفیسنس که مجموعه‌ای از روایت‌ها و آثار ادبی یونانی با بن‌مایه‌های فلسفی است، اندیشه اعصار بشری را در چهار دوره بازگویی می‌کند. در این گفتار از نظر او، مهم‌ترین ویژگی هزاره اول اندیشه و اخلاق نیک بشر بود که موجب شده بود که مردمان در سعادت زندگی کنند و در این زمان هیچ امری در کتاب قوانین ممنوع نبود و هیچ ترس و هراسی میان مردمان وجود نداشت. در هیچ جا صورت برا فراشته هیچ ارباب و قاضی نصب نشده بود و هیچ کاجی برای سفر دریایی قطع نمی‌شد و هیچ شهر را برج و بارویی نبود و هیچ نوای جنگی و چکاچاک شمشیری نبود و نیز هیچ جنگ‌گاورانی در کوچه به صف راه نمی‌رفتند و سخنی از جنگ نبود و سال‌ها با صلح می‌گذشت و زمین حاصلخیز بود تا آنکه پس از نابودی عصر ساتورن با مرگ سیاه، ژو (پیتر) با افسون نقره‌ای کمارزش‌تر از طلا و بالرزش‌تر از برنز ظهرور پیدا کرد و بشر پستر از دوره می‌زیست. در عصر بعدی یا دوره برنز بشر درگیر جنگ شد و با شمشیر و سپر به هم درآمیختند و در عصر آهن، خون‌های شرارت‌بار فراوانی به‌واسطه خشونت، سود و تجارت و جنگ بر زمین گسترشده شد و سرانجام ژوپیتر جهان با طوفان را در هم خواهد پیچید (Ovid, the metamorphoses/ 1: 162- 189).

با نگاهی به تفسیر آراتوس و اووید از آموزه اعصار هسیودی و بهویژه با مقایسه اندیشه عصر طلایی در این آثار و نیز آموزه جامعه آرمانی سیاسی در متون رواقی از زنون تا

خرسپیوس که در مجموعه آثاری با نام جمهوری به نگارش درآمده است به برداشت یکسانی از الگوی جامعه آرمانی یا وضع طبیعی می‌رسیم که نشان‌دهنده تأثیر تفسیرهای رواقیون از آموزه هسیود است.

رواقیون بر این باور بودند که جامعه سیاسی آرمانی، جامعه‌ای است که در آن نیکان به واسطه اخلاقیات خود با حکومت سیاسی آشنا و مرتبط هستند و پلیدان با آن بیگانه‌اند. این جامعه به واسطه فضیلت عشق به هم مرتبط است، حکومت در چنین جامعه آرمانی شکلی جهانی دارد و خدا یا همان طبیعت در آن جامعه حاکم است. این جامعه، همان‌گونه که گفته شد، باز تفسیری از عصر طلایی حکومت کرونوس در آموزه هسیود است که براساس قواعد مشترکی از اخلاق اداره می‌شد که مبنای آن فضیلت‌های اخلاق طبیعی و فطری بشری است. این اخلاق طبیعی، بی‌تردید نمایانگر وضعیت طبیعی عصر کشاورزی بود که در آن فضیلت‌های عدالت و خیر در همگان وجود داشت (Devine, 1970: 324) (نمونه عصر طبیعی در جامعه آرمان شهر جمشیدی در اساطیر ایرانی قابل روئیت است همچون یشت ۱۹ بند ۳۳؛ Humbach, 2002: 68).

(77)

رواقیون همچنین بر این باور بودند که در این جامعه آرمانی به نهادهای مدنی قدرت، مالکیت و اقتصاد نیازی نیست و هیچ ساختار اجتماعی، بر این جامعه آرمانی خداوند یا نیروی طبیعی حاکم نیست و رخدادها براساس مشیتی خدایی و جبری رُخ می‌دهد و بنابراین حوادث براساس دلیلی ویژه و از پیش تعیین شده، اتفاق می‌افتد؛ از این‌رو اعضای این جامعه پذیرای این مشیت خدایی‌اند و نسبت به آن اعتراضی ندارد. از نظر رواقیون قوانین طبیعی تنها ترین و بهترین قوانین برای جمهوری رواقی است؛ چراکه قوانین طبیعی، قوانینی جهانی‌اند و مطلوب‌ترین قانون برای زندگی بشری‌اند (Devine, 1970: 325-326).

بر این مبنای رواقیون الگوی هسیودی از عصر طلایی را پذیرفتند و آن را به عنوان جامعه آرمانی خود بازخوانی کردند. به باور رواقیون، اضمحلال بشری دورشدن از وضعیت طبیعی و آرمانی اولیه بود. از نظر آراتوس نیز از ویژگی‌های این جامعه ابتدایی آن بود که در آن دوستی و عدالت سلطه داشت و با کمرنگ‌شدن این الگوی طبیعی، بشر از وضعیت اولیه خود دور شد و آسایش که در روایت آراتوس به ایزدبانوی عدالت تفسیر شده است، نیز از بشر دور شد، اووید نیز به تأسی از اندیشه‌های رواقی از روایت هسیودی اعصار، جامعه اولیه و وضع طبیعی بشر را وضعی آرمانی تفسیر می‌کند. از نظر او، جامعه جهانی که براساس فضایل خیر و عدالت جمعی اداره می‌شود، با دورشدن از این فضایل اولیه گرفتار تباہی و اضمحلال می‌شود

(Smith, Kirby Flower, 1908:196-197)

بر اساس این آموزه‌ها رواقیون بر این باور بودند که تباہی و اضمحلال هستی ماهیتی محتموم دارد؛ از این‌رو، در تبیین این سرانجام محتموم از آموزه روح یا اثیر هستی بهره بردند. به باور رواقیون سرشت اصلی هستی روح یا پنوما است. در اندیشه‌های رواقیون این هستی مطلق غیر مادی در هستی مادی در هم تبیه شده است (Long, 2001: 6).

رواقیون، در حقیقت، برخلاف هسیود که تباہی اعصار و ادوار هستی را ناشی از اراده خدایی مشخص می‌دانستند، بر این باور بودند که تباہی و فساد در ماهیت طبیعی هستی امری جبری و محتموم است. آنان همچنین بر این باور بودند که در پایان هستی آتشی فراگیر همه هستی را در خود خواهد بلعید و این حرکت به یاری پنوما که نیروی محرک طبیعت است، صورت می‌پذیرد (Epictetus&Discourses/1: 14-15; Collins, 2007: 64).

باز روایت این نظریه که سرانجام هستی با آتشی دهشتناک نابود خواهد شد، در منابع ادبی متأخر تصویری مکاشفه‌ای به خود گرفته است. در حقیقت، تفسیر رواقی از آموزه هسیودی تباہی بشر، اکنون به تأملی مکاشفانه از سرانجام بشر تبدیل شده بود. مهم‌ترین گونه این دگرگونی را می‌توان در رساله اکلوج چهارم ویرژیل بازیافت. در این اثر ویرژیل، اندیشه‌های جامعه آرمان خواه روم و تفاسیر رواقی از آموزه‌های ادوار هسیودی و نیز باورهای باستانی نسل‌های ده‌گانه اتروسکی-رومی درباره تقسیم تاریخ بشر را در هم آمیخته بود.

باور باستانی نسل‌های ده‌گانه درباره تقسیم تاریخ بشر که ریشه آن به اتروسکیان می‌رسید، به آموزه ساکولا مشهور بود و روایتی دیگری از تقسیم تاریخ همچون آموزه هسیود بود. ویرژیل در این اثر روایتی از نیگیدیوس فیگوس سنتور رومی را که از فلیسوفان مکاشفه‌گرا و رواقی مسلک بوده است، بیان می‌کند که طی آن اعصار بشری را در چهار دوره شرح می‌دهد که در آن هر دوره تحت حاکمیت ایزدی از ایزدان رومی ساتورن، ژوپیتر، نپتون و پلوتو است. در این اثر همان‌گونه که گفته شد، آموزه سال کبیر اتروسکی یا نسل‌های ده‌گانه نیز با آموزه هسیودی در هم در آمیخته شده بود (Jonhston, 1980:15) ترکیبی که تصویرپردازی آن را به خوبی در متن زندوهمن‌یسن به خوبی بازمی‌یابیم (راشد محصل، ۱۳۸۵: ۱؛ تفضلی، ۱۳۸۹: ۱۷۰-۱۷۲).

ویرژیل، در حقیقت، در این اثر با ترکیب آموزه‌های هسیودی و اتروسکی آخرین گام مؤثر در ایجاد الگویی برای تدوین مکاشفات آخرزمانی را برداشت. از این منظر اندیشه‌های ویرژیل را به صورت مشخص در آثار مکاشفه‌ای سیبولاًیی بعدی باز می‌یابیم (Lester, 2020: 121). نسل دوم این آثار سیبولاًیی نیز به‌نوبه خود بر تدوین متون یهودی و زرتشتی متأخر نیز تأثیر

عمیقی گذاشتند و چنانچه خواهیم دید، نسل اول آثار سیبولایی پیش‌ازاین در نیز در دوره هخامنشی در آثار مزدیسان تأثیر عمیقی گذاشته بودند (Boyce, 1986: 73-74).

مشابهت‌های میان متن زندوهمنیس، متن چهارم سیبولایی و اکلوگ چهارم ویرژیل در ترکیب ادوار چهارگانه با بن‌مایه فلزات و نسل‌های دهگانه در این متون، تردید را از این نظر که خاستگاه و تبارشناسی مشترکی میان این متون وجود دارد، رفع می‌کند. درواقع، مشخص ترین ویژگی این متون، ترکیب اعصار چهارگانه هسیودی و نسل‌های دهگانه اتروسکی‌رومی بود که به‌زعم بسیاری از پژوهشگران باید پس از قرن دوم میلادی در دنیای هلنی و رومی رواج گستردۀ یافته باشد (بسنجیدبا: 66-67). (Collins, 2007: 66-67).

### تحول در اندیشه‌های مکاشفات آخرزمانی زرتشتی

تصویر تکوین یافته تصویر سرانجام در متون متأخر پهلوی (Boyce & Grenet, 1991: 383) مؤید این اندیشه است که در آموزه‌های آخرت‌شناسانه این دین تحولی عمیقی رخ داده است، ریشه این دگرگونی را شاید از یکسو بتوان ناشی از تعاملات فکری این دین با سایر ادیان در غرب سرزمین‌های هخامنشیان دانست که موجب تحول اندیشه زرتشتیان در درک ماهیت شر در هستی شد (Cumont, 1949: 225-226; Zaehner, 1955: 19).

این امر به‌ویژه، پس از آشوب‌های قرن چهارم پیش از میلادی و هجوم اسکندر به سرزمین هخامنشیان رخ داد که موجب بروز آشوب در هستی و کیان مزدیسان شد و دین زرتشتی را با بحرانی فraigیر درخصوص چیرگی شر بر کیان مزدیسنی روبرو کرد که روایات مکاشفات آخرزمانی با یاریگری در پذیرش وضعیت پیش‌آمده، می‌توانست نقش کارآمدی را ایفا کند (Boyce & Grenet, 1991: 373-374). درباره نقش ادبیات پیشگویانه در انسجام اجتماعی جامعه زرتشتی بنگرید به کرشاسب چوکسی، ۱۳۹۳: ۸۶-۸۸. البته نکته ارزشمند آنکه تکوین و بازروایت این مکاشفات آخرزمانی در دین زرتشتی، نیز موجب انتقال بن‌مایه‌های آخرزمانی هلنی به دین زرتشتی شد (Ibid: 383).

آن‌گونه که بازگفته شد، نخستین تلاش‌ها برای استفاده از این بن‌مایه مکاشفات آخرزمانی را باید مربوط به اوآخر دوران هخامنشی در غرب آسیای صغیر دانست، جایی که متون اصلی روایت‌های آخرت‌شناسانه مدت‌ها پیش از دوران حضور ایرانیان براساس باورهای و اندیشه‌های هلنی و بن‌مایه‌های هسیودی توسعه یافته بود و در این زمان این بن‌مایه‌های بالیده‌شده به متون پیشگویانه رایج در سرزمین غربی آسیای صغیر وارد شده بود و به‌وسیله گروهی از پیشگویان مشهور به سیبولای با استفاده از قالب ده‌جاجایی یونانی برای نخستین بار

احتمالاً به تأسی از مکاشفات دلفی در یونان به کار گرفته شد (Ibid: 383) براساس کهن‌ترین مستندات باقی‌مانده به نظر می‌رسد، حداقل این‌گونه مکاشفه‌ای که مشهور به مکاشفه سیبولاًی بود در زمان هرالکیتوس افسوسی رایج بوده است (ادی، ۱۳۴۷: ۱۱) به باور برخی از پژوهشگران رواج این متون مکاشفه‌ای ریشه در تحولات فکری و دینی، آشوب‌ها و دیسیسه‌های سیاسی سرزمین آسیای صغیر در آن روزگار داشت. حاکمان ایرانی که متوجه سودمندی استفاده از این مکاشفات به عنوان ابزار سیاسی شده بودند به پشتیبانی و ترویج آن همت گماشتند و موجبات توسعه آن را در میان مزدیسانان ساکن در غرب آسیای صغیر فراهم کردند تا جایی که براساس گفته‌های وارو حکیم لغوی رومی، در میان کهن نمونه‌های مکاشفات آخرزمانی سیبولاًی، متن سیبولاًی ایرانی از جمله اولین نمونه‌های این‌گونه مکاشفات بوده است. وارو همچنین در تأیید سخن خویش به گفته‌ای از نیکاتور از همراhan اسکندر ارجاع می‌دهد که از سیبولاًی ایرانی نام برده است، این سیبولاًی ایرانی احتمالاً باید برای پذیرشِ متن خویش در میان غیرایرانیان و ایرانیان نقل‌هایی از اقوال زرتشت را بیان کرده باشد که در این زمان در میان یونانیان نیز نامی معتبر و آشنا بود (Boyce, 1986: 62؛ Boyce & Grenet, 1991: 371)

براساس متون باقی‌مانده از کهن‌ترین نمونه‌های مکاشفات سیبولاًی به نظر می‌رسد، این مکاشفات پس از ادوار حضور مقدونیان تکوین و توسعه یافته است و سهم مهمی در تبیین فضای سیاسی دوران حکومت مقدونیان در آسیا را برای یهودیان و زرتشتیان ایفا کرده باشد (Boyce, 1986: 64) بنابر نظر برخی پژوهشگران و مستند به شرحی که نحوی رومی در حدود سال ۴۰۰ م بر کتاب چهارم اکلوج ویرژیل داده است، از جمله متون سیبولاًی مشهور به سیبولاًی کومایی ادوار هستی براساس فلزات تقسیم‌بندی شده بود (Collins, 2015: 120). مشاهده همسانی‌های بسیار میان زندوهمن‌یسن و متن مفقودی به نام مکاشفات هیستاپ و متون سیبولاًی مؤید این اندیشه است که احتمالاً سنتی از تدوین متون سیبولاًی در دین زرتشت شکل‌گرفته بود که از متنهای مکاشفات سیبولاًی نیز بهره می‌برده است (Collins, 1998: 33؛ Windisch, 1929: 97). بازروایت چندگانه و باورهای مزدیسنسی تدوین شده بود، بسنجدیبا: (Certi, 1995: 1& 9).

متون مکاشفه‌ای سیبولاها را که زنانی پیشگو بودند، باید نمونه آسیایی زنان پیشگوی معابد دلفی یونان دانست که با الهام‌های شاعرانه و مکاشفه‌ای، وقایع و حوادث آینده را پیشگویی می‌کردند، مهم‌ترین بخش این پیشگویی‌ها با آموزه تقسیم اعصار هسیودی آراسته شده بود (Fantuzzi, 2021: 344). در این‌گونه روایات مکاشفه‌ای، تصویری از توالی اعصار و ادوار بشری در سیری رو به تباہی روایت شده است که این توالی با خوانشی سیاسی از ادوار حکومت‌های جهانی همراه شده است که آخرین دوره آن یا پرآشوب‌ترین دوره تاریخ بشری در نمونه‌های سیبولاها ایرانی و یهودی، دوره سلطه مقدونیان معرفی شده است (Boyce & Gerent, 1991: 371; Collins, 1975: 34).

در دورنمای این سیبولای ایرانی، همچنین زمینه برای سرانجامین نبرد میان خیر و شر در سرانجام هستی براساس چارچوب اندیشه دین زرتشت مهیا شده بود. در این نبرد نهایی ایرانیان که نماینده گروه خیر یا برگزیدگان اهورامزدا بودند با گروه اهريمین آشوب که بدترین نوع اهريمین است، وارد نبرد می‌شوند و نماینده این گروه شر بر عهده یونانیان گذاشته شده است (Boyce, 1986: 62).

هر چند تلاش‌های اولیه ایرانیان برای تطبیق آموزه‌های این پیشگویی با حکومت مقدونیان صورت گرفت، کماکان ساختاری که براساس متن اصلی روایت هسیودی شکل گرفت، تبدیل به چارچوبی شد که بعدها نیز حفظ و تداوم یافت، از این‌رو به نظر می‌رسد که آموزه اعصار هسیودی در قالب روایات مکاشفه‌ای از متون سیبولایی تا مکاشفه‌های بعدی به صورت نهایی طی چندین قرن جریان داشته است و باز روایات مختلفی که با روایت‌های دیگر از جمله نسل‌های دهگانه اتروسکی ترکیب شده است، از آن باقی مانده است (Lester, 2020: 121-124).

از جمله آنکه کهن‌ترین این باز روایت‌ها را می‌توان در متن روایت مندرج در کتاب دانیال در عهد عتیق مشاهده کرد که در این روایت نیز به شیوه زندوه‌من‌یسن که زرتشت در رؤیا تصویری از ادوار چهارگانه به صورت تمثیل درخت را بازگو می‌کند، رؤیایی بر نوکد نصر پادشاه بابل در خواب پدیدار می‌شود که در کشف و بازگویی آن معبران بازمی‌مانند و در رؤیایی شبانه تفسیر و سرشت این خواب بر دانیال گشوده می‌شود که طی آن اندام هیئتی بزرگ از سر تا پایش با فلزات طلا، نقره، برنز و آهن گل آمیخته به توصیف درآمده است که سرانجام این فلزات در هم شکسته می‌شوند، دانیال در تعبیر خواب بیان می‌کند که پادشاه سلطنتی است و سلطنت‌های بعدی از فلزات کم‌ارزش‌تر تا آهن هستند که تعبیری از سلطنتی فروپاشیده است (The Bible, 2010: 1236-1238).

مشابه این مکاشفه آخر زمانی را همچنین در متن مکاشفه هیشتاسب بازمی‌بابیم که به باور

برخی از پژوهشگران این متن باید بازروایتی یهودی از کتاب عهد عتیق باشد که به جای روایت رؤیایی پادشاه بابلی از رؤیایی پادشاه ایرانی ویشتاسب استفاده کرده است (ادی، ۱۳۴۷: ۱۸؛ Flusser, 1982: 15).

بویس بر این باور است که الگوی روایت شده در متن پهلوی زندوهمن یسن مؤیدی بر تأثیرپذیری این متن از مکاشفات یونانی - یهودی دارد؛ از این رو چنین بیان می‌دارد که این متن باید زمانی در متون زرتشتی بازتدوین یافته شده باشد که تسلط اعراب بر سرزمین ایران موجب به وجود آمدن اوضاعی همچون دوره پس از اسکندر ایجاد کرده باشد و جامعه سرکوب شده احتیاج مبرمی به تسکین دهنده و امیدوارکننده از گونه آموزه‌های آخرزمانی داشته است که از زبان ایزدی چون بهمن که با اندیشه خرد آسمانی و پیشگویی مرتبط است، روایت شده است.

نکته بالرzesh آنکه در روایت اول در متون سیبولایی عصر چهارم به مقدونیان اطلاق شده بود؛ اما اکنون به اعراب آشفته‌های اطلاق شده است (Boyce, 1983: 73)؛ بسنجدید با: Certi, 1995: 2؛ برای تحول متن مکاففانه زندوهمن یسن و نقش ادبیات پیشگویانه زرتشتی بعد از اسلام بنگرید به کوشاسپ چوکسی، ۱۳۹۳: ۷۱-۷۴).

### نتیجه‌گیری

این تحقیق با هدف بررسی خاستگاه روایات آخرت‌شناسانه متن زندوهمن یسن و بن‌مایه تقسیم‌بندی اعصار براساس فلزات به این نتیجه دست می‌یابد که روایت تقسیم‌بندی اعصار براساس فلزات که در متن آخرت‌شناسانه دین زرتشتی به نام زندوهمن یسن به نگارش درآمده است، دارای بن‌مایه‌های کاملاً متفاوت با اندیشه‌های آخرت‌شناسانه دین زرتشتی در گاهان است که در این آموزه، سیر زندگی بشری در مسیری رو به تباہی قرار دارد. همچنین واکاوی در متون و خاستگاه‌های این آموزه نشان می‌دهد که تبار منبع شناسانه کهنه از این آموزه در آثار هلنی، رومی و نیز یهودی وجود دارد که بر آن اساس، خاستگاه این آموزه به آثار هسیود بازمی‌گردد. در اثر روزها و کارهای هسیود، روایتی از ادوار آفرینش هستی ارائه شده است که در آن روایت برای توصیف ادوار و اعصار در سیری رو به تباہی از فلزات بهره گرفته شده است. هرچند، بن‌مایه اصلی روایت هسیود، روایتی از ادوار آفرینش است، در سرانجام متن تصویری آخرت‌شناسانه و مکاففه‌ای از سرانجام بشر ارائه می‌شود. این آموزه پس از هسیود، در میراث ادبی و فلسفی یونان و روم از آراتوس تا ویرژیل به صورت گسترده در متون فلسفی رواقی و گاه مکاففه‌گرایانه استفاده شده است. در این دوران فلاسفه یونان از افلاطون تا

رواقیون از آموزه اعصار هسیودی در اندیشه فلسفی خود برای تبیین اندیشه‌های اخلاقی و سیاسی خود بسیار بهره بردند. این آموزه تکوین یافته، همچنین در آثار مکاشفه‌ای و آخرت‌شناسانه نیز جایگاهی مهم و ویژه یافت تا جایی که براساس متون باقی‌مانده از قرن سوم ق.م در بخش غربی سرزمین‌های حکومت هخامنشیان در میان گروه‌های مکاشفه‌گرا و غیب‌گو همچون کاهنان معبد دلفی و سیپول‌لا رواج بسیار داشته است و به نظر می‌رسد پس از تحولات سیاسی ناشی از هجوم اسکندر در قرن چهارم قبل از میلاد برای توجیه آشوب‌های این دوران از لوای روایت‌های تحول‌یافته متون مکاشفه‌ای این آموزه توسط یهودیان و نیز زرتشیان در آثار خود مورد پذیرش قرار گرفته است. پس از این دوران این آموزه در منابع زرتشی به منابع دینی راه یافت و بخشی از ادبیات آخرت‌شناسانه دین زرتشت شد و در متون متأخر زرتشی همچون زندوهمن یسن نیز که بعد از دوره تسلط اعراب مسلمان بر زرتشیان به نگارش درآمده است، برای تبیین اوضاع آشفته سیاسی و اجتماعی همچون دوره پس از اسکندر بازاستفاده شد.

#### منابع

- ادی، ساموئل. ک (۱۳۴۷) آین شهرباری در شرق، ترجمه فریدون بدراهی، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- الیاده، میرچا (۱۳۷۲) رساله در تاریخ ادیان، ترجمه جلال ستاری، تهران: نشر مرکز.
- تفضلی، احمد (۱۳۸۹) تاریخ ادبیات ایران پیش از اسلام، به کوشش ژاله آموزگار، تهران: سخن.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۸) دینکرد نهم، به کوشش ژاله آموزگار، تهران: دایره‌المعارف فارسی.
- سنگاری، اسماعیل؛ کرباسی، علیرضا (۱۳۹۶) «رویکرد به تاریخ از منظر فلسفه تاریخ دیانت زرتشیتی»، تاریخ‌نگری و تاریخ‌نگاری، دانشگاه الزهرا(س)، ۲۰ (۲۷)، ۵۵-۷۷.
- صرفی، محمدرضا (۱۳۸۰) «آزمون آتش»، ادب و زبان فارسی، ۱۴ و ۱۳، ۵۸-۳۱.
- راشد محصل، محمدتقی (۱۳۸۵) وزیدگی‌های زادسپر، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- \_\_\_\_\_ (تصحیح، آوانویسی و یاداشت‌ها) (۱۳۸۵) زندوهمن یسن، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- چوکسی، جمشید کرشاسب (۱۳۹۳) ستیر و سازش، زرتشیان مغلوب و مسلمانان غالب در جامعه ایران نخستین سده‌های اسلامی، ترجمه نادر میرسعیدی، تهران: نشر دایره‌المعارف.
- نظری فارسانی، محسن (۱۳۹۷) دینکرد هشتم، تهران: نشر فروهر.
- Aratus, Phaenomena, Trans. Kidd, Douglas. Cambridge University Press (1997)  
Barolsky, Paul. "Poussin's Ovidian Stoicism" in A Journal of Humanities and the Classics, Fall- Winter, 1998, Third Series, Vol. 6, No. 2 (Fall - Winter, 1998), pp. 4-10

- Benveniste, Émile. "Une apocalypse pehlevie: le Žāmāsp-Nāmak," RHR 106, 1932, pp. 337-80.
- Bidez, J., Cumont, F., Les Mages Hellénisés. Zoroastre, Ostanès et Hystaspe d'après la tradition grecque, Les Belles Lettres, Paris (2007)
- The New Oxford Annotated Bible, with apocrypha new revised standard version, edi. Michael D. Coogan, Oxford (2010)
- Boyce, M., A History of Zoroastrianism, Vol. 1, Handbuch der Orientalistik, E.J. Brill. Leiden. (1975)
- Boyce, M., & Grenet, A History of Zoroastrianism, Vol. 3, Handbuch der Orientalistik, E.J. Brill. Leiden. (1991)
- Boyce, M., The Poems of the Persian Sibyl and the Zand ī Vahman Yašt," in Études iranohelleniques offertes à Gilbert Lazard, Cahiers de Studia Iranica 7, Paris, 1989.
- Bowra, C. M."Aeneas and the Stoic Ideal" in Greece & Rome, Oct., 1933, Vol. 3, No. 7 (Oct., 1933), pp. 8-21.
- Cereti, C. G., The Zand I Wahman Yasn. A Zoroastrian Apocalypse, Roma. (1995)- Chadwick, Hector Munro., The Heroic Age, Cambridge University Press (2010).
- Christensen, Arthur. Les types du premier homme et du premier roi dans l'histoire légendaire des Iraniens. I. Gajōmard, Mašjag et Mašjānag, Höšang et Taxmōruw (Archives d'études Orientales, 14), Stockholm. (1917)
- Collins, J. J. Apocalypse Prophecy and Pseudepigrapha, Wm. B. Eerdmans Publishing: 2015.
- Collins, J. J. The Apocalyptic Imagination. An Introduction to Jewish Apocalyptic Literature, Eerdmans. 1998.
- Collins, J.J. Cosmology: Time and History, in Ancient Religions, ed. Sarah Iles Johnston, The Belknap Press of Harvard University Press. (2007)
- Collins, J.J., "Jewish apocalyptic against its Hellenistic Near Eastern environment" in BASOR 220, 1975, 34-57.
- Colpe, Carsten. "The Oracles of Hystaspes," in Yarshater (ed.) The Cambridge History of Iran III.2, The Seleucid, Parthian and Sasanid Periods.(1983)
- Cumont, Franz. "La fin du monde selon les mages occidentaux," RHR 52, 1931, pp. 29-96, see esp. pp. 64-96.
- Cumont, Franz. Lux Perpetua, Librairie orientaliste Paul Geuthner. (1949)
- Devine, F. E. "Stoicism on the Best Regime", in Journal of the History of Ideas, Jul. - Sep., 1970, Vol. 31, No. 3 (Jul. - Sep., 1970), pp. 323-336.
- Edwards, Mark W. The Expression of Stoic Ideas in the "Aeneid" in Phoenix, Autumn, 1960, Vol. 14, No. 3 (Autumn, 1960), pp. 151-165.
- Epictetus, Discourses, Trans. Robin Hard, Oxford World's Classics. (2014)
- Fantuzzi, Marco. Morales, Helen. Whitmarsh, Tim. Reception in the Greco-Roman World, Cambridge Uni. (2021)
- Flusser, David, "Hystaspes and John of Patmos," in Sh. Shaked, ed., Irano-Judaica. Studies Relating to Jewish Contacts with Persian Culture Throughout the Ages, Jerusalem 1982, with a detailed bibliography, p. 15, n. 7.
- Gignoux, Ph. 'Sur l'inexistence d'un Bahman Yasht avestique", Journal of Asian and African Studies 32,10-31 (1986)pp.53-65.
- Hesiod, Works and Days, Glenn W. Most, Testimonia, Harvard University Press. (2006)
- Hinds, Stephen, Ovid in The Oxford Classical Dictionary, ed. Simon Hornblower, Antony Spawforth, Esther Eidinow, Vol 2, Oxford University Press (2012).
- Homer, Iliad. A. T. Murray, W. F. Wyatt, Vol.I, Books 1-12, Loeb Library (1978)
- Horace, Odes and Epodes, Harvard University Press (2004)
- Humbach. H. The Gāthās of Zarathushtra and other old Avestan texts, in collaboration with J. Elfenbein and P.O. Skjærø, 2 vols. (Indogermanische Bibliothek, Reihe 1), Heidelberg: Carl Winter. (1991).
- Humbach, Helmut,Pallian Ichaporia.The heritage of Zarathushtra. A new translation of his Gāthās,Heidelberg C. Winter (1994)
- Humbach, Helmut. "Yasna/Yima/Jamšēd, King of Paradise of the Iranians", Jerusalem Studies of Arabic and Islam, 26:68-77.
- Johnston, Patricia A. Vergil's Agricultural Golden Age. A Study of the Georgics, Brill. (1980)

تاریخ‌نگری و تاریخ‌نگاری، سال ۳۲، شماره ۲۹، بهار و تابستان ۱۴۰۱ / ۹۹

- Koenen,L., Greece, the Near East, and Egypt: Cyclic Destruction in Hesiod and the Catalogue of Women, *Transactions of the American Philological Association* (1974-2014) , 1994, Vol. 124 (1994), pp. 1-34
- Kosmin, P. J. *Time and Its Adversaries in the Seleucid Empire*, London, The Belknap Press of Harvard University Press.(2018)
- Kirby Flower, Smith. *Ages of worlds (Greeks and Romans)* in *Encyclopedia of religion and ethics*. ed. Hastings. James, Vol I, New York: C. Scribner's Sons; Edinburgh: T. & T. Clark, 1908.
- Lester, Olivia Stewart. *Four Kingdom Motifs before and beyond the Book of Daniel*, eds. Perrin Andrew, Loren Stuckenbruck, Brill. (2020)
- Lommel, H. *Die Religion Zarathustras nach dem Awesta dargestellt*, Tübingen: J.C.B. Mohr. (1930)
- Long, A. A. *Stoic Studies, Hellenistic Culture and Society*, California Uni. (2001)
- Madan, D. M. *The Complete Text of the Pahlavi Dinkart*, 2 vols., Bombay (1911).
- Plato, Paul Shorey, *The Republic*, Books 1-10, Tran. William Heinemann Harvard University Press. (1937-1942)
- Ridderbos, K. *Time*, Cambridge University Press. (2002)
- Shapira, Dan. *Studies in Zoroastrian exegesis: Zand*. Thesis submitted for the degree "Doctor of Philosophy", Jerusalem (1998).
- Smith, Jonathan Z. *Ages of World*, in *Encyclopedia of Religion*, Second Edition, Vol I. ed. Lindsay Jones, Macmillan Reference and Thomson Gale. (2005).
- Toomer, G.J. "Aratus" in *The Oxford Classical Dictionary*, ed. Simon Hornblower, Antony Spofforth, Esther Eidinow, Vol 2, Oxford University Press (2012).
- Van Noorden, Helen. *Playing Hesiod*, Cambridge University Press (2014)
- West, M. L. *The hymns of Zoroaster. A new translation of the most ancient sacred texts of Iran*, I.B. Tauris (2010).
- West, L. M. *Hesiod, Works and Days*, Oxford University Press (1978)
- Widengren, Geo, "Leitende Ideen und Quellen der iranischen Apokalyptik," in *Apocalypticism in the Mediterranean World and in the Near East*, ed. David Hellholm, Tübingen: J. C. B. Mohr [Paul Siebeck] (1983)
- Windisch, H, *Die Orakel des Hystaspes*, Verhandelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam, 1929.
- Zaehner, R. C., *Zurvan, A Zoroastrian Dilemma*, Oxford, Clarendon, 1955.

### **List of sources with English handwriting**

#### **Persian**

- Choksi, Jamshid., *Conflict and Cooperation; Zoroastrian Subaltern and Muslim elites in Medieval Iranians Society*, Mirsaidi, Naderi., Qoqnūs, 2002.
- Eddy, S.K., *The King is Dead. Studies in the Near Eastern Resistance to Hellenism, 334-31 B.C.*, Trans. Fereydoun Badreyee, Boungahé Tarjome Va Našr-e Ketāb, 1968
- Eliade, Mircea., *Patterns in Comparative Religion*, Trans. Jalal Stari, Našr-e Markaz. 1992.
- Nazari Farsani, Mohsen, *Dinkard VIII*, Tehran: Forohar, 2019.
- Rāshed Mohassel, Mohammad-Taqi., *Selection of Zādasparam*, Tehran: IHCS, 1987.
- Rāshed Mohassel, Mohammad-Taqi., *Zand ē Vahman Yasn*, Tehran: IHCS, 2007.
- Sarfí, Mohammad Reza., "Fire Examination", *Journal of Prose Studies in Persian Literature*, winter 2000 and spring 2001 - Serial Number 13 and 14 (pp. 31 to 58).
- Sangari, Esmaeil., Karbasi, Alireza., "An Approach to History from the Viewpoint of Philosophy of History of Zoroastrianism", *Historical Perspective & Historiography*, Volume 27, Issue 20 - Serial Number 105, October 2017, Pages 55-77.
- Tafażżoli, Ahmad., *Pre-Islam Literature History*, contributed Zhaleh Amouzegar, Tehran: Sokhan.2010.
- Tafażżoli, Ahmad., *Dinkard IX*, contributed Zhaleh Amouzegar, Tehran: Persian Encyclopedia. 2019.

#### **English Sources**

- Aratus, Phaenomena, Trans. Kidd, Douglas. Cambridge University Press (1997)
- Barolsky, Paul. "Poussin's Ovidian Stoicism" in A Journal of Humanities and the Classics, Fall- Winter, 1998, Third Series, Vol. 6, No. 2 (Fall - Winter, 1998), pp. 4-10
- Benveniste, Émile. "Une apocalypse pehlevie: le Žāmāsp-Nāmak," RHR 106, 1932, pp. 337-80.
- Bidez, J., Cumont, F., Les Mages Hellénisés. Zoroastre, Ostanès et Hystaspe d'après la tradition grecque, Les Belles Lettres, Paris (2007)
- The New Oxford Annotated Bible, with apocrypha new revised standard version, edi. Michael D. Coogan, Oxford (2010)
- Boyce, M., A History of Zoroastrianism, Vol. 1, Handbuch der Orientalistik, E.J. Brill. Leiden. (1975)
- Boyce, M., & Grenet, A History of Zoroastrianism, Vol. 3, Handbuch der Orientalistik, E.J. Brill. Leiden. (1991)
- Boyce, M., The Poems of the Persian Sibyl and the Zand ī Vahman Yašt," in Études irano-aryennes offertes à Gilbert Lazard, Cahiers de Studia Iranica 7, Paris, 1989.
- Bowra, C. M."Aeneas and the Stoic Ideal" in Greece & Rome, Oct., 1933, Vol. 3, No. 7 (Oct., 1933), pp. 8-21.
- Cereti, C. G., The Zand I Wahman Yasn. A Zoroastrian Apocalypse, Roma. (1995)- Chadwick, Hector Munro., The Heroic Age, Cambridge University Press (2010).
- Christensen, Arthur. Les types du premier homme et du premier roi dans l'histoire légendaire des Iraniens. I. Gajōmard, Mašjag et Mašjānag, Hōšang et Taxmōruw (Archives d'études Orientales, 14), Stockholm. (1917)
- Collins, J. J. Apocalypse Prophecy and Pseudepigrapha, Wm. B. Eerdmans Publishing: 2015.
- Collins, J. J, The Apocalyptic Imagination. An Introduction to Jewish Apocalyptic Literature, Eerdmans. 1998.
- Collins, J.J. Cosmology: Time and History, in Ancient Religions, ed. Sarah Iles Johnston, The Belknap Press of Harvard University Press. (2007)
- Collins, J.J, "Jewish apocalyptic against its Hellenistic Near Eastern environment" in BASOR 220, 1975, 34-57.
- Colpe, Carsten. "The Oracles of Hystaspes," in Yarshater (ed.) The Cambridge History of Iran III.2, The Seleucid, Parthian and Sasanid Periods.(1983)

- Cumont, Franz. "La fin du monde selon les mages occidentaux," RHR 52, 1931, pp. 29-96,  
see esp. pp. 64-96.
- Cumont, Franz. Lux Perpetua, Librairie orientaliste Paul Geuthner. (1949)
- Devine, F. E. "Stoicism on the Best Regime", in Journal of the History of Ideas, Jul. - Sep.,  
1970, Vol. 31, No. 3 (Jul. - Sep., 1970), pp. 323-336.
- Edwards, Mark W. The Expression of Stoic Ideas in the "Aeneid" in Phoenix, Autumn, 1960,  
Vol. 14, No. 3 (Autumn, 1960), pp. 151-165.
- Epictetus, Discourses, Trans. Robin Hard, Oxford World's Classics. (2014)
- Fantuzzi, Marco. Morales, Helen. Whitmarsh, Tim. Reception in the Greco-Roman World,  
Cambridge Uni. (2021)
- Flusser, David, "Hystaspes and John of Patmos," in Sh. Shaked, ed., Irano-Judaica. Studies  
Relating to Jewish Contacts with Persian Culture Throughout the Ages, Jerusalem 1982,  
with a detailed bibliography, p. 15, n. 7.
- Gignoux, Ph. 'Sur l'inexistence d'un Bahman Yasht avestique", Journal of Asian and African  
Studies 32,10-31 (1986)pp.53-65.
- Hesiod, Works and Days, Glenn W. Most, Testimonia, Harvard University Press. (2006)
- Hinds, Stephen, Ovid in The Oxford Classical Dictionary, ed. Simon Hornblower, Antony  
Spawforth, Esther Eidinow, Vol 2, Oxford University Press (2012).
- Homer, Iliad. A. T. Murray, W. F. Wyatt, Vol.I, Books 1-12, Loeb Library (1978)
- Horace, Odes and Epodes, Harvard University Press (2004)
- Humbach. H. The Gāthās of Zarathushtra and other old Avestan texts, in collaboration with J.  
Elfenbein and P.O. Skjærvø, 2 vols. (Indogermanische Bibliothek, Reihe 1), Heidelberg:  
Carl Winter. (1991).
- Humbach, Helmut,Pallan Ichaporia.The heritage of Zarathushtra. A new translation of his  
Gāthās,Heidelberg C. Winter (1994)
- Humbach, Helmut. "Yasna/Yima/Jamšēd, King of Paradise of the Iranians", Jerusalem  
Studies of Arabic and Islam, 26:68-77.
- Johnston, Patricia A. Vergil's Agricultural Golden Age. A Study of the Georgics, Brill. (1980)
- Koenen,L., Greece, the Near East, and Egypt: Cyclic Destruction in Hesiod and the Catalogue  
of Women, Transactions of the American Philological Association (1974-2014) , 1994,  
Vol. 124 (1994), pp. 1-34
- Kosmin, P. J. Time and Its Adversaries in the Seleucid Empire, London, The Belknap Press of  
Harvard University Press.(2018)
- Kirby Flower, Smith. Ages of worlds (Greeks and Romans) in Encyclopedia of religion and  
ethics. ed. Hastings. James, Vol I, New York: C. Scribner's Sons; Edinburgh: T. & T.  
Clark, 1908.
- Lester, Olivia Stewart. Four Kingdom Motifs before and beyond the Book of Daniel, eds.  
Perrin Andrew, Loren Stuckenbruck, Brill. (2020)
- Lommel, H. Die Religion Zarathustras nach dem Awesta dargestellt, Tübingen: J.C.B. Mohr.  
(1930)
- Long, A. A. Stoic Studies, Hellenistic Culture and Society, California Uni. (2001)
- Madan, D. M. The Complete Text of the Pahlavi Dinkart, 2 vols., Bombay (1911).
- Plato, Paul Shorey, The Republic, Books 1-10, Tran. William Heinemann Harvard University  
Press. (1937-1942)
- Ridderbos, K. Time, Cambridge University Press. (2002)
- Shapira, Dan. Studies in Zoroastrian exegesis: Zand. Thesis submitted for the degree "Doctor  
of Philosophy", Jerusalem (1998).
- Smith, Jonathan Z. Ages of World, in Encyclopedia of Religion, Second Edition, Vol I. ed.  
Lindsay Jones, Macmillan Reference and Thomson Gale. (2005).
- Toomer, G.J. "Aratus" in The Oxford Classical Dictionary, ed. Simon Hornblower, Antony  
Spofforth, Esther Eidinow, Vol 2, Oxford University Press (2012).
- Van Noorden, Helen. Playing Hesiod, Cambridge University Press (2014)
- West, M. L. The hymns of Zoroaster. A new translation of the most ancient sacred texts of  
Iran, I.B. Tauris (2010).
- West, L. M. Hesiod, Works and Days, Oxford University Press (1978)

- Widengren, Geo, "Leitende Ideen und Quellen der iranischen Apokalyptik," in  
Apocalypticism in the Mediterranean World and in the Near East, ed. David Hellholm,  
Tübingen: J. C. B. Mohr [Paul Siebeck] (1983)
- Windisch, H, *Die Orakel des Hystaspes*, Verhandelingen der Koninklijke Akademie van  
Wetenschappen te Amsterdam, 1929.
- Zaehner, R. C., Zurvan, A Zoroastrian Dilemma, Oxford, Clarendon, 1955.



©2020 Alzahra University, Tehran, Iran. This article is an open-access article distributed under  
the terms and conditions of the Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0 International  
(CC BY-NC- ND 4.0 license) (<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/>)

## **The presocratic philosophical legacy of ancient Greece and its influence on Zoroastrian eschatology<sup>1</sup>**

Sayyed Toufiq Hosseini<sup>2</sup>

Received: 2022/11/04  
Accepted: 2023/01/16

### **Abstract**

The Gathas, as Zoroaster's own compositions, contain the oldest eschatological material, describing a picture of the future with a clear vision of the victory of right over wrong. The revelatory character of the text is about an involuntary and inevitable future, but in the text of the Gathas Zarathustra speaks of free will and discretion in this victory. In fact, Zarathustra conception of this victory is based on a moral progress that leads to a voluntary decision for what is right. After the Gathas and also brief portions of the young Avesta, the most detailed accounts of the eschatology of this religion are found in the Pahlavi texts. The remarkable point is that the revelations narrated in these texts describe a dark future and the destruction of humanity in a picture completely opposed to the thoughts of Zarathustra. Undoubtedly, this contradiction in the description of the afterlife in the Zoroastrian religion shows the evolution in the intellectual nature and the structure of the philosophy of the history of the Zoroastrian religion, which has occurred under the influence of the political and social transformations of the Zoroastrian world and its confrontation with other ideas and religions. Based on this, the main problem of this research is to investigate the evolution of Zoroastrian religion's revelatory ideas, and especially the origin of the world's ages and metals in the later texts of Zoroastrian religion. By examining the texts and sources of Zoroastrian religion and Greek and Roman texts, this research concludes that with the political transformations and the collapse of the Achaemenid government and the domination of the Macedonian government over Zoroastrian land, the revelatory works of Zoroastrian religion were changed and transformed to explain and justify the situation. Based on Stoic-Hellenic revelatory texts, which presented a deteriorating image of the end of mankind, these narratives made the chaotic state of the Zoroastrian society after the fall of the Achaemenids acceptable and rational.

**Keywords:** Eschatology, eschatological revelations, Hesiodic world ages, Zoroastrian eschatology.

---

1. DOI: 10.22051/hph.2023.42183.1639

2. Assistant Professor of Department of History, Faculty of Literature, Alzahra University, Tehran, Iran. t.hosseini@alzahra.ac.ir  
Print ISSN: 2008-8841 / Online ISSN: 2538-3507